

Charner Zeitung.

No. 181]

Erscheint täglich Morgens mit Ausnahme des Montags. — Pränumerations-Preis für Einheimische 25 Gr.
Answärtige zahlen bei den Königl. Post-Anstalten 1 Thlr. — Inserate werden täglich bis 4 Uhr Nachmittags angenommen
und kostet die dreispaltige Zeile gewöhnlicher Schrift oder deren Raum 1 Gr. 6 Pf.

[1868.]

Deutschland.

Berlin, 4. August. Der norddeutsche Bundesrath und der Bundesrath des Zollvereins haben mit den vorgestern abgehaltenen Sitzungen ihre Arbeiten für jetzt geschlossen, und es ist darauf die Vertagung beider Versammlungen eingetreten.

— Ueber die Zulassung der Angehörigen der Staaten des norddeutschen Bundes zu öffentlichen Aemtern ist dem „St.-A.“ zufolge folgender Beschluß des Staats-Ministeriums ergangen: „Nachdem durch Artikel 3 der Verfassung des norddeutschen Bundes für den ganzen Umfang des Bundesgebietes ein gemeinsames Indigenat mit der Wirkung eingeführt ist, daß der Angehörige (Untertan, Staatsbürger) eines jeden Bundesstaates in jedem anderen Bundesstaate als Inländer behandelt und demgemäß unter Anderem auch zu öffentlichen Aemtern unter denselben Voraussetzungen, wie der Einheimische, zugelassen werden soll, beschließt das königliche Staatsministerium der für Ausländer vorgeschriebenen höheren Genehmigung behufs ihrer Zulassung zu öffentlichen Aemtern bedarf es ferner nicht, insoweit es sich um Angehörige der zum norddeutschen Bunde gehörigen Staaten handelt. Berlin, den 21. Juli 1868. Königlich-Preussisches Staats-Ministerium. Freiherr v. d. Seydt. v. Noon. Graf v. Zepplig. v. Müller. Dr. Leonhardt.“

— In den vom Protestantenverein herausgegebenen protestantischen Flugblättern [Kirchliches in Nr. 175 des Blt.] hat der bekannte, viel verfolgte Theologe Baumgarten eine Erklärung gegen den preussischen General-Superintendenten Hoffmann, dessen Angriffe auf den genannten Verein betreffend, veröffentlicht, welche an Schärfe und wichtiger Kraft ihres Gleiches sucht. Baumgarten heißt darin namentlich das fogen. „kirchliche Bekenntnißthum“, welches bei jeder Gelegenheit sich berufen fühlt, durch seine öffentlichen Glaubenszeugnisse die Welt zu ärgern. „Mit großem Eifer, sagt er, bekennen sich diese Theologen zu dem auferstandenen und zur Rechten Gottes erhöhten Herrn; wenn aber

Gefahr im Anzuge ist, so klammern sich dieselben Bekenner mit knechtischer Angst an die, welche auf Erden die Gewalt haben; mit Nachdruck betonen sie die Gottheit des heiligen Geistes aber ihrem Unglauben erscheint die Kirche als Chaos, sobald der Zwang des weltlichen Armes dieselbe nicht mehr zusammenhält.“ „Ein größeres Unheil könnte das deutsche Volk und die ganze civilisirte Menschheit nicht treffen, als wenn dieses neueste Bekenntnißthum das, wonach es aus allen Kräften trachtet, erreichte, nämlich die Staatsgewalt zum gefügigen Werkzeug einer Gelfüste zu machen.“

— Zum Jubelfest der Bonner Universität. Das Gartenfest am 2. d. ist in glänzendster Weise und unter Theilnahme einer zahllosen Menschenmasse verlaufen. Um 8 Uhr Abend erschien der Kronprinz im Garten und wurde mit endlosem Jubel begrüßt. Se. Königl. Hoheit wird heute und morgen hier verweilen. — Am 3. d. früh um 8¹/₂ Uhr trafen Ihre Majestäten der König und die Königin in Bonn ein und wurden von dem sehr zahlreichen Publicum in enthusiastischer Weise empfangen.

— Die kirchliche Feier des Universitätsjubiläum hat am 3. Vormittags 11 Uhr in der evangelischen Kirche stattgefunden. Der Festzug, welcher sich nach der Kirche bewegte, bot einen überaus glänzenden Anblick dar. An demselben nahmen Theil: die Studentenschaft, Deputationen deutscher Universitäten und wissenschaftlicher Vereine, die Domcapitel von Köln, Trier u. Aachen, der Generalsuperintendent von Rheinland und Westphalen nebst den Mitgliedern der Provinzialsynoden, darauf die Ehrengäste die städtischen Behörden, sowie die katholischen und evangelischen Geistlichen Bonn's. Der König und die Königin sahen den Zug von den Fenstern der Akademie aus vorbeimarschiren und wurden mit lebhaftem Jubel begrüßt. Die kirchliche Feier wurde durch eine von Hiller componirte Cantate eingeleitet, es folgte alsdann die Festrede des Rector magni Professor Heinrich v. Sybel. Ihre Majestäten der König, die Königin sowie der Kronprinz Königl. Hoheit waren

während der Feier in der Kirche zugegen. — Nach beglaubigten Angaben befinden sich noch immer 123 Preußen, welche während des polnischen Aufstandes im Jahre 1863 in dem Königreiche Polen (dem jetzigen „Weichselland“) mit Waffen ergriffen wurden, in Sibirien. Aus dieser sibirischen Gefangenschaft sind auf preussische Reclamation vor Kurzem 16 entlassen worden, während die übrigen in Folge der neuen Amnestie Aussicht auf Befreiung haben. Ausgenommen sind die Gefangenen, welche sich als Hängegenßdärmen eines Mordes schuldig gemacht haben. [Von den 16 ist einer auch hierorts eingetroffen. Anm. d. Red.]

— Bekanntlich werden in Swinemünde schwimmende eiserne Docks gebaut. Wie man hört, liegt es nicht in der Absicht der Bundeskriegsmarine diese Docks selbst in Betrieb zu nehmen, sondern sie sollen verpachtet werden und sind zu diesem Behuf bereits Offerten eingefordert worden.

— Der „Frankf. Btg.“ wird geschrieben, daß in Berlin gerüchweise verlautet, Finanzminister v. d. Seydt beabsichtige, die Wiedereinführung des 25 procentigen Zuschlags zur Einkommen-, Klassen-, Schlacht- und Mahlsteuer zu verlangen. Dieser Zuschlag, im J. 1859 eingeführt und seit dem 1. Juli 1862 wieder abgeschafft, würde ungefähr 5¹/₂ Mill. Thlr. abwerfen. Dieselben sollten bestimmt sein, das zu erwartende Deficit zu decken. Es ergibt sich aus dem Gerüchte zum Mindesten, daß man in Berlin an der Thatsache des Deficits für 1869 nicht weiter zweifelt, und daß man den Finanzminister, dem man auch schon die Absicht einer Erneuerung des Tabaksteuerprojectes unterlegte, eifrig beschäftigt sein läßt, ein Deckungsmittel zu erfinden.

— Zuschrift an die Herren Dr. Sydow und Licent. Visco, Prediger an der neuen Kirche. „Eintretend für die freie religiöse Entwicklung unserer evangelischen Kirche im edlen Geiste des Protestantismus und der fortschreitenden Bildung, haben Sie hochwürdige Herren, Angriffe und Verdächtigungen erfahren, welche Sie muthig abzuwehren wußten. Wir, die

* Eine preussische Depesche.

Der General Lamarmora, theilte in Veranlassung einiger objectiven Urtheile, welche der Generalstab in seinem Werke „Der Feldzug von 1866 in Deutschland“ über die Führung der italienischen Armee während desselben Jahres in Venetien ausgesprochen hat, in dem italienischen Abgeordnetenhaus am 21. v. Mts. eine Depesche mit, welche der preussische Gesandte von Ujedom am 18. Juni 1866 der italienischen Regierung überreicht hatte.

Der Inhalt der Depesche sowohl, als auch die Art und Weise, sowie der Zweck ihrer Veröffentlichung hat keine geringe Sensation erregt, wie in der diplomatischen Welt, so auch in der Presse und noch tagtäglich erfolgen in Bezug auf sie Besprechungen und Enthüllungen. Deshalb nehmen wir von der Depesche noch besonders Notiz.

Der Inhalt derselben ist kurz der, daß in ihr die italienische Regierung zu einer Kriegsführung aufgefordert wird, welche Oesterreich ins Herz treffen sollte: Zu einem combinirten Feldzuge, in welchem

sich die preussische und italienische Armee vor Wien die Hand reichen müßten, während eine von Garibaldi geleitete und auf Ungarn berechnete Diversion ihnen die Flanken decken und die Hilfsquellen dieses reichen Landes sichern würde. Durch Eröffnung eines bloßen Festungskrieges in Italien — dahin gipfelt die Schlußfolgerung — würde die Kriegsführung Preußens mehr erschwert, als erleichtert und Preußen würde eine absolute Neutralität Italiens einer solchen Kriegsführung vorzuziehen alle Ursache haben.

Der Erfolg des Feldzuges in Venetien hat die Voraussetzung der preussischen Depesche vollständig gerechtfertigt. Die italienische Armee, welche Lamarmora gegen das Festungsviereck führte, erhielt bei Custozza, Dank der Kurzsichtigkeit ihres Führers, eine schwere Niederlage und wekte diese Scharte nicht aus. Hätte Lamarmora dem preussischen Vorschlage Folge gegeben, so hätte Oesterreich, wenn auch nicht aufgehört zu existiren — denn das beabsichtigte die preussische Regierung nicht —, aber der Erfolg für die Verbündeten, Preußen und Italien, wäre ein größerer

gewesen und die römische Frage z. B. existirte für Italien nicht mehr.

Aber auch die Art und Weise der Veröffentlichung der Depesche erfährt als eine arge Indiscretion und ein Vertragsbruch eine entschiedene Mißbilligung und harten Tadel. Die Depesche ist von der italienischen Regierung an Lamarmora persönlich übergeben worden, er hatte also kein Recht von derselben einen solchen Gebrauch zu machen, wie er es am 21. v. gethan hat. Statt sie dem Staatsarchive zu übergeben, hat er die Depesche unterschlagen.

Durch die Veröffentlichung hat Lamarmora ferner sich persönlich geschadet und seinen Zweck verfehlt. Aller Welt ist nämlich kund geworden, daß er nicht nur ein kurzsichtiger General sondern auch ein blinder Anhänger des Kaisers von Frankreich ist, dem die Durchführung des preussischen Vorschlages, dessen Erfolg auf der Hand lag nicht paßte, weil er die preussischen Waffenerfolge nicht erwartete und als Vermittler in Deutschland den Herrn spielen wollte. Die Schlacht bei Königgrätz und ihre Folgen haben dies verhindert. Aber auch die zeitige

unterzeichneten Mitglieder Ihrer Gemeinde, die wir vollkommen Ihre religiöse Gesinnung theilen und Ihre lautere christliche Lehre, Ihr sittliches Leben und Wirken als ein leuchtendes Beispiel seit langen Jahren vor Augen haben, fühlen uns gedrungen, Ihnen unsere freudige Zustimmung und dankbare Anerkennung für Ihre muthige Abwehr auszudrücken und den Wunsch auszusprechen, daß, stark durch die Kraft Ihrer Ueberzeugung und getragen durch die Anhänglichkeit der hinter Ihnen stehenden Gemeinde, Sie auch ferner muthig ansharren wollen in dem harten Kampfe für die religiöse Wahrheit und Freiheit zum Heile der evang. Kirche, als deren treue Diener und wahre Stützen wir Sie verehren. Berlin, 3. Juli 1868. Die in der Anlage unterzeichneten Mitglieder der Gemeinde der Neuen Kirche."

R u s l a n d.

Oesterreich. Beim Bankette am 31. wurde wieder viel gesprochen, aber meistens nur die alten Schlagwörter aufgefrischt. Herr Vogel aus Frankfurt donierte gegen die preussische Reaction, Professor Ludwig Eckard, der schon Montag gesprochen, verherrlichte die Schweizer als die freieste Nation der Erde, und Herr Raab aus Bukarest brachte der Presse in Wien und der Demokratie ein Hoch aus. — Abends veranstalteten die Männergesangsvereine von Wien und Umgebung eine Monstre-Liedertafel von etwa 2000 Sängern, unter Leitung Herbeds in der Festhalle. Die Gesangsvorträge wechselten mit Productionen der ausgezeichneten Kapelle Ziehrers ab. Beide Kapellmeister ernteten für ihre treffliche Leitung stürmischen Beifall. Von Reichskanzler Beust circulirt das Gerücht, daß er bei Lesung der Giskra'schen Reden gesagt haben sollte: „Was soll ich in der Festhalle, Freund Giskra hat den besten Schuß bereits abgefuehrt!“

Das Bundeschießen in Wien nähert sich seinem Ende. Zuguterletzt erneuern die Festgäste ihren Protest gegen die bestehenden Verhältnisse und stellen sich damit vollends außerhalb der Wirklichkeit. In der am 2. d. Mts. stattgefundenen Volksversammlung stellten Frese, Meyer und Trabert ein Programm für die deutsche Volkspartei auf. Die Versammlung nahm nach stürmischer Debatte folgende Resolutionen an: Sie verurtheilt die Losreißung Oesterreichs von Deutschland, protestirt gegen die Lösung der deutschen Frage im Wege der Annexion und erkläre sich mit den Bestrebungen der deutschen Volkspartei einverstanden. Die deutsche Frage könne nur im Anschlusse des Volkes an die europäische Demokratie gelöst werden. Die Versammlung ernannte sodann eine Commission Behufs Organisirung der Volkspartei in Oesterreich.

Spanien. Madrid, 1. August. (Unruhen.) Von dem Gouverneur von Cadix ist die telegraphische Nachricht eingegangen, eine Insurrektion sei an mehreren Orten der Provinz zu befürchten; es sind

Veröffentlichung der Depesche ist wie die „Gazette de France“, ein gut unterrichtetes, legitimes Partier Blatt mittheilt, ist auf Anregung von Paris aus erfolgt. Im Tuilerienkabinet ärgerte man sich über die Annäherungsversuche zwischen Oesterreich und Preußen, Lamarmora, der der französischen Politik sehr ergeben ist, wurde von Paris aus ermuntert mit Veröffentlichung der geheimen Note, die er im Besitz hatte, den Versuch zur Sprengung einer im Entstehen begriffenen preussisch-oesterreichischen Allianz zu machen. Gewiß ist es, daß diese Note nicht dazu gemacht ist, Oesterreich in Preußens Arme zu stützen.

Indeß, auch in dieser Beziehung hat die Indiskretion Lamarmoras Nichts gefruchtet. Wir behalten uns zu Morgen einen Artikel über das zeitige Verhältniß zwischen Oesterreich und Preußen vor. Man hat in Oesterreich, das sei schon hier gesagt, die Depesche mit großer Ruhe aufgenommen.

Hätte es nun Lamarmora endlich auf eine Trübung des Verhältnisses zwischen Preußen und Italien abgesehen, so ist auch dieses Ziel nicht erreicht. Man hat das Auftreten des Besagten in Italien

deshalb nach den bedrohten Punkten große Truppen-corporps der Civilgarde entsandt worden.

— Dresden. König Johann von Sachsen macht politische Studien, die er früher vernachlässigt hat. Bei einer neulichen Rundreise durch das sächsische Voigtland, hatte er zu einem Diner, das er im Bade Esler gab, den Bürgermeister Hitzbold von Adorf, einen Mann, der lange Jahre als Flüchtling in der Schweiz lebte, ferner den Postmeister Lieutenant v. Schweinitz in Esler, einen ehemaligen Maigefangenen, und den Diakonus Pfeilschmidt aus Dresden, einen Nationalisten und Redner bei der Gedächtnisfeier für Robert Blum 1848, geladen.

Rußland. In einer Privat-Correspondenz des „Zwischen“ aus Taschkent findet sich die interessante Mittheilung, daß mit dem Emir von Buchara Frieden geschlossen wurde. Der Emir verliert nur den nördlichen, vergleichsweise kleineren Theil seines Landes, erkennt die Oberhoheit Rußlands an und zahlt diesem einen jährlichen Tribut. — Die Mittheilungen über das immer weiter um sich greifende Sectenwesen mehren sich. Die staatskirchliche Geistlichkeit ruft die Polizei zur Hilfe, Verhaftungen werden vorgenommen, Verurtheilungen erfolgen, ohne daß dem Uebel dadurch gesteuert wäre. Heute ist es der Serpuchow'sche Kreis, aus welchem man von bedeutenden Fortschritten der priesterlosen Altgläubigen zu melden weiß.

Provinzielles.

— **Personalia.** Der Stadtrath von Kassel hat beschlossen, gegen die Nichtbestätigung des zum Realschuldirector erwählten Dr. Kreyßig zu remonstriren. Als Grund der Nichtbestätigung wird unter Anderem angegeben, Dr. Kreyßig habe sich zwar durch literarische Thätigkeit und Gelehrsamkeit vortheilhaft bekannt gemacht, sei aber bei dem Mangel der zur practischen Schulleitung nothwendigen Eigenschaften außer Stande, die in Preußen auf dem Realschulgebiete erprobten Einrichtungen „auf rechte Weise“ zu verpflanzen. (Die letztere Bemerkung bezieht sich wohl darauf, daß es Hr. Kreyßig an der modernen patentirten Rechtsläubigkeit gebricht. Herr v. Mühlner möchte bekanntlich am liebsten, die in den Regularien für die Volksschule etablirte „Weise“ nun auch auf die höhern Schulen übertragen.)

— **Carl Vogt und Michelis.** Wie verlautet, hat Carl Vogt den ihm von dem früheren Abgeordneten Dr. Michelis (Allenstein) vor nicht langer Zeit hingeworfenen Fehdehandschuh aufgenommen, und sieht man mit großer Spannung dem Mitte August hier in Berlin stattfindenden öffentlichen Disputatorium entgegen. Uebriqens fürchten die Freunde des begabten Professors am Braunsberger Lyceum, daß derselbe der von ihm veröffentlichten Thesen wegen über kurz oder lang das Schicksal seines Breslauer Collegen, des Professors an der kathol. = theolog. Facultät, Baltzer, theilen werde, dessen Zerwürfnisse

mit Ausnahme der nicht bedeutenden Anzahl der Anhänger von Louis Napoleon entschieden getadelt und wird aus Florenz die Veröffentlichung einer Brochüre von General Cialdini in Aussicht gestellt, welche die von Lamarmora gegen Preußen erhobenen Beschuldigungen widerlegen soll.

Im Gegensatz zu den Auslassungen der Englischen Presse billigen die regierungsfreundlichen und chauvinistischen Zeitungen Frankreichs Lamarmoras Indiskretion freilich höchlichst, indem sie über Preußen herfallen, und der sonst geistreiche Girardin, Medakteur der „Liberté“, ist in Folge der Hitze, oder der Depesche so verrückt geworden mit Beziehung auf letztere zu schreiben: Seht zu, wessen wir uns von Preußen zu versehen haben; — wir müssen das linke Rheinufer haben!

Auch die preussische Regierung hat die Indiskretion nicht ganz unberücksichtigt gelassen. Der „St. = Anz.“ schrieb nämlich kürzlich, die „Nordd. Allg. = Ztg.“ vom 28. v. M. bringt die Nachricht, daß die vom kónial. Gesandten Grafen v. Usedom unterm 17. Juni 1866 an den General La Marmora gerichtete

mit der römischen Curie bekanntlich dahin geführt haben, daß er bereits seit geraumer Zeit seine Vorlesungen einstellen mußte.

Elbing, 1. August. Zweites Bahngeleise. Der Bauinspektor der kónigl. Ostbahn von Raes hat dem Magistrate angezeigt, daß Behufs Legung des zweiten Geleises die Abtretung von Grund und Boden erforderlich sei und er denselben Preis offerire, der bei der Abtretung zur ersten Anlage gezahlt sei; er verlangt für jetzt noch keine förmliche Abtretung, sondern nur die Gestattung des Baues; die förmliche Abtretung und Zahlung der Entschädigung, welche bis dahin mit 4 Prozent verzinst wird, soll später geschehen. Früher wurden für den culmischen Morgen 500 Thlr. gezahlt. Magistrat und Stadtverordnete haben die Offerte angenommen.

Verschiedenes.

— Den Geist, der jetzt auf unsere Universitäten herrscht, charakterisirt uns folgende Mittheilung aus Bonn: Die Jubelfeier der Universität, welche vom 2. bis 4. August stattfinden wird, hat eine vielsagende Einleitung erhalten. Der Gymnasiallehrer Professor Julius Richter hat eine kleine Festschrift in griechischer Sprache und zugleich in deutscher Uebersetzung, die Paraphrasen des Aristophanes nachahmend, verfaßt, und davon eine Anzahl Exemplare an die Universität zur Vertheilung an die Docenten und sonstigen Festgenossen überfandt. Das Gedicht, welches auch in den Buchhandel gekommen, ist von der Kritik als Erzeugniß eines frischen Humors und eines im Ganzen harmlosen Witzes sehr gut aufgenommen. Anders sollte sein Schicksal bei dem Bonner Senat sein. Ein Docent hat gegen eine der 148 Versseiten, die also lautet: „des frommen Betrugs frivole Papas“, förmlich Protest erhoben, und der hochwohlweise Senat der Bonner Republik der Wissenschaften hat in Folge dessen beschlossen, die Vertheilung der Festschrift abzulehnen und die eingeschickten Exemplare dem Verfasser zurückzusenden. Der Historiker von Sybel, welcher gegenwärtig das Rectorat bekleidet, fügt der Ankündigung des Senatsbeschlusses an den Verfasser, noch Folgendes hinzu: „Persönlich kann ich nur hinzufügen, daß ich Ihre Schrift sonst mit Vergnügen gelesen habe. Daß die fragliche Zeile von schärferem Stoffe ist, als die übrigen, werden Sie selbst einräumen, und so sehr ich gewünscht hätte, daß die Betroffenen sie eben hätten hingehen lassen, so habe ich mich freilich nicht wundern können, als das Gegenheil geschah.“ Während die Mufen unter Censur gestellt sind, scheint diesem Fest der Wissenschaft wenigstens der „Haupttanz“ sicher zu sein. „Herr Dr. Theßmar — schreibt man der „Elb. Stg.“ aus Köstr. — hat sich um die Erlaubniß, während des Universitätsjubiläums seine 44. Mensur auspaufen zu dürfen, an den König gewandt. Man erwartet allgemein, daß der Lieblingswunsch des alten „forschen“ Herrn, noch einmal mit Leib und Seele Student zu sein, zur Ausführung kommen wird.“

Note von Seiten der kóniglichen Regierung weder autorisirt noch genehmigt, sondern erst 10 Tage nach ihrer Uebergabe in Berlin bekannt geworden sei. Dies ist richtig, und ergiebt sich hieraus, daß der Text der Note keine sichere Unterlage für Schlussfolgerungen über die damaligen Intentionen der Preussischen Regierung giebt.

Dem mag nun sein wie ihm wolle, so kann doch nicht in Abrede gestellt werden, daß die glückliche Durchführung des in der Depesche enthaltenen Kriegsplanes für Preußen und Deutschland, ebenso sehr auch für Italien ein großer Vortheil gewesen wäre, wenn der brave Kaiser Napoleon III. wieder eine ihm sehr wünschenswerthe und dienliche Niederlage in seiner Politik erlebt hätte. Andererseits sehen wir Laien in der Diplomatie, durch die Veröffentlichung der Depesche, wie kleinlich und erbärmlich die Intriquen nicht selten sind, welche die Herren Diplomaten in Scene setzen, und werden auch durch das taktlose und treulose Vorgehen von Lamarmora erinnert an die Wahrheit des alten deutschen Sprichworts: Wer Anderen eine Grube gräbt, fällt selbst hinein!

— Telegraphencensur. Man schreibt der „Zuf.“: In Königsberg feierte am 22., 23., 24. Juli d. die dortige, politisch gänzlich indifferente „Burschenschaft“ Germania ihr 25tes Stiftungsfest. Ein „alter Herr“ aus der Provinz richtete bei dieser Gelegenheit an die Versammelten einen telegraphischen Gruß, in welchem er das Vertrauen aussprach, daß mit den alten Farben nicht zugleich die alten Gesinnungen seien abgelegt worden. Soweit fand der Telegraphenbeamte der Provinzialstadt auch wirklich nichts gegen das Telegramm zu erinnern. Wohl aber verweigerte er die Schlüsselwörter: „Nieder mit den Machtbeherrschern.“

lokales

— **Lotterie.** Die Erneuerung der Loose zur 2. Klasse der R. Pr. Kl.-Post. muß frühestens am Freitag den 7. d. Mts. erfolgen.

— **p. Turnverein.** Am Sonntag unternahm der Turnverein seine dritte diesjährige Turnfahrt nach Gurske, im Angesicht drohender Gewitterwolken, welche ihren feuchten Regen nach Osten weitertragend, das feurige Antlitz von Mutter Sonne verschleierten, und statt der sonst mehr als gewöhnlichen Hitze eine zum Marschiren äußerst angenehme Temperatur hervorbrachten. Ohne daher im Geringsten zu ermüden, erweckte der Spaziergang guten Appetit zu der Tasse Kaffee, mit welcher Herr Weimann die fröhlichen Wanderer in seinem freundlichen Lokal empfing. Zu einem mit Rasen bedeckten Spielplatz ist in dem betriebsamen und fleißigen Gurske kein Raum, die frühe Ernte dieses Sommers hatte zum Glück die Getreidefelder ihres körnerreichen Segens befreit, und ein weiches Stoppelfeld ershallte bald von den munteren Zurufen beim beliebten Barlauf. Das Treiben wurde durch die Ankunft eines Oberfahnes unterbrochen, dessen Insassen sich schon von fern durch die Klänge eines Marsches anmeldeten, und unter denen auch einige lässige Turner, in schwarzen Sonntagstaat verkleidet, einerschritten. Das mitgebrachte Pferd und Springel wurden sofort aufgestellt und eifrig benutzt, bei Manchem zeigte sich zwar reger Eifer und guter Wille, aber wenig Kraft und Gewandtheit; — wer nicht übt, kann natürlich auch nur wenig leisten. Mit der einbrechenden Dunkelheit schaute man sich im Freien um einige Tische, an denen mehrere alte Gursker freundlich Gesellschaft leisteten, und mitunter in die noch aus der Jugend bekannten Weisen einstimmt; der alte, fast siebzehnjährige Lehrer sana kräftig mit und sein gewinnendes, weherziges Wesen veranlaßte einen durch seinen schlagfertigen Humor bekannten Turner zu einem dankenden Hochruf, in welchem mit lebhafter Freude die Anwesenden einstimmt. Doch nicht Alle waren hier versammelt, aus dem benachbarten Saal schallten die einladenden Klänge von Walzer und Polka, und fleißig wurden die Beine gerührt beim lustigen Tanz. Daß derselbe eine große Anziehungskraft ausübte, sah man aus dem späten Aufbruch der Turner, welche sich nur schwer von dem gewöhnlichen Ort trennten, und erst beim Grauen der Morgenämmerung die Stadt erreichten.

— **Der öffentlichen Gesundheitspflege.** In Berlin wird behufs Verbesserung der Gesundheitspflege noch immer die Frage ventilirt: ob Canalisation, oder Abfuhr. Für die Canalisation hat der Geh. Oberbaurath Wiese, für die Abfuhr der Abwässer eine landwirthschaftliche Regierungs-Commission ein Gutachten abgegeben. Mit Rücksicht auf diese Vorlagen hat nunmehr die wissenschaftliche Deputation für das Medicinalwesen (9 Aerzte, unter ihnen Langenbeck, Martin, Frerichs, Griefinger, Virchow) ein Gutachten über die Canalisation veröffentlicht, über welches die „Zukunft“ ein ausführliches Referat bringt. Wir weisen auf dieses Gutachten medizinischer Sachverständiger hier hin, weil wir wünschen, daß die städtischen Behörden von demselben im Interesse unserer Stadt Kenntniß nehmen und ihrer Erwägung unterbreiten möchten. Wir haben eine Sanitäts- und eine Salubritäts-Commission aber von den Resultaten ihrer Thätigkeit verlaßt, gelindest gesagt, sehr wenig. So sollten diese Commissionen, wenn wir nicht irren, auf Ersuchen der Stadtverordneten sich mit der baulichen Reform des Krankenhauses beschäftigen und diese Frage zur Erledigung durch die städtischen Behörden vorbreiten, aber eine Vorlage hierüber, welche die Erfüllung des Wunsches der Stadtverordneten manifestiren würde, an diese noch nicht gelangt, obgleich jene Bitte Anfangs März c. ausgesprochen worden ist. Freilich, gut Ding will Weile. — Für beide Commissionen dürfte vorbesagtes Gutachten zur Bezeichnung eine geeignete Vorlage bilden, da die Frage über die Fortführung der schon ausgeführten Kanäle, über die beste Weise der Abfuhr von Abwässern noch nicht von der Tagesordnung der städtischen Behörden verschwunden ist und noch nicht erledigt sein kann.

Um unseren Lesern die hochwichtige Bedeutung dieser beiden Fragen für den allgemeinen Gesundheitszustand aufmerksam zu machen, führen wir nach

dem vorgegedachten Referate folgende Stelle n aus dem ärztlichen Gutachten an. „Wir sind der Meinung, daß die Rücksicht auf die öffentliche Gesundheitspflege, wie es in England allgemein anerkannt ist, absolut (bei der Frage: ob Abfuhr- oder Canalisations-System?) entscheiden muß und daß es dabei auf ein Mehr oder Weniger der Ausgaben um so weniger ankommt, als die Ersparung von Menschenleben für Staat und Gemeinde zugleich die beste Finanzmaßregel ist. In England hat man den Werth der vermindernden Sterblichkeit und Krankheit nach vollkommen zulässigen Säken in Geld berechnet und für die Stadt Liverpool einen jährlichen Gewinn von 617,500 Pfd. Sterling festgestellt. Es dürfte schwer sein, einer solchen Rechnung eine ähnlich günstige vom landwirthschaftlichen Standpunkt entgegenzustellen. Die Stadt Manchester, welche das am meisten durchgeführte Abfuhrsystem besitzt, hat dafür eine jährliche Keinausgabe von über 1 Thlr. pro Haus zu zahlen und ihr Gesundheitszustand ist ein durchaus unbefriedigender.“

Dem gemeinschaftlichen Gutachten der Deputation hat Virchow noch einige zusätzliche Bemerkungen angehängt. (S. 46 — 58.) Er hebt darin nochmals hervor, daß bei der Canalisationsfrage merkwürdiger Weise die öffentliche Gesundheitspflege zuletzt in die Discussion eingerreten sei. Man sei vor den Kosten für solche große Werke zurückgeschreckt, habe aber die enormen Menschenverluste übersehen, die verhütet werden können, — übersehen, daß Staat und Stadt ihren Werth nur durch die Menschen und ihre Arbeit erhalten, daß es heiße: erst Gesundheit, dann Bildung, daß kein Geld rentabler angelegt sei, als dasjenige, welches für die Gesundheit aufgewendet wird.

Auch rücksichtlich der Frage, ob zur Entfernung der Abwässer das Tonnen-System, oder Gruben-System vorzuziehen sei, enthält das Gutachten eine für die Praxis sehr beachtenswerthe Stelle, welche also lautet: „Es ist unumgänglich nöthig, daß eine häufige Entfernung der Abwässer aus den Wohnungen erfolge. Je schneller diese geschehen kann, um so besser. Von diesem Gesichtspunkte aus ist das Tonnen-System dem System der Gruben, das Canalisationssystem wiederum dem Tonnen-System vorzuziehen. Bei den Gruben ist eine wirksame Controlle der Abfuhr an sich unmöglich, ja es ist kaum möglich, eine häufige Entleerung derselben zu fordern, da in diesem Falle die Kosten höher sein würden, als bei dem Tonnen-System. — Vom sanitätspolizeilichen Standpunkte aus läßt sich an sich gegen ein Tonnen-System nichts sagen. Die Auffangung in Tonnen hindert unzweifelhaft die Verunreinigung des Erdbodens, des Grundwassers und der Brunnen: die schnelle Entfernung und der Wechsel der Tonnen läßt die Befreiung des in den Tonnen befindlichen Ururaths keine großen Fortschritte machen.“

— **Concurs.** Ueber das Vermögen des Kaufm. Salom. Gembicki ist der kaufmännische Concurs im abgekürzten Verfahren eröffnet. Tag der Zahlungseinstellung d. 25. Juni c. Einmüthiger Verwalter Kaufm. H. Findeisen. Termin für die Gläubiger zur Wahl des definitiven Verwalters am 12. August c. im Verhandlungszimmer No. 3.

— **Musikalisches.** Die Handwerkerliedertafel erfreute eine zahlreiche Gesellschaft durch ein Concert am Montag den 3. Abends in Wieser's Garten.

— **Polizeibericht.** Vom 16. bis 31. Juli sind 5 Diebstähle zur Feststellung 11 Raubstörer, 7 Bettler, 9 Obdachlose, 15 liederliche Dirnen, 6 Trunkene zur Verhaftung gekommen.

Am 24. d. Mts. Abends gegen 7 Uhr ist der Bäckergehilfe Runge von hier beim Baden in der Weichsel oberhalb der Fischer-Vorstadt ertrunken.

303 Fremde sind an gemeldet. Als gefunden sind eingeliefert: 2 Schirme, 1 Subn, 1 Deichsel, 1 Tonne Cement, 1 Tuch, 1 Portemonnaie mit Geld, 1 Dogge und 1 Brod.

Briefkasten.

Eingefandt.

Die Getränke an den Engländern.

Hat Dein Schreibestyl'ger Geist, Gewissenloser, Plötzlich ganz sich von mir abgewandt? Willst in namenlosen Jammer stürzen Du ein Herz, das treu Dir zugewandt?

Dir wollt ich gefallen in dem hohen Prächtigen Chignon, mit dem ich geschmückt! Der an Zion's anmuthvoller Tochter Selbst die tapfern Söhne Mars' entzückt!

Aber Ungethüm und Schlagbaum nennst Du Diesen Sierra h, der vom Kopfe nickt, Gleich der stolzen Straußenfeder, welche An Arabiens Strand den Emir schmückt.

Hab' ich das erwartet, als ich unermüdet Demem bilderreichen Mund gelauscht, Wenn wir, engverwandte Seelen unsre Hochpoetischen Gedanken ausgetauscht?

Andre nannten Dich Phantast und Schwärmer, Stets auf's Wärmste nahm ich dich in Schutz;

Wider meine eigne Ueberzeugung Bot ich Deinen Seignern Trutz!

Doch gefühllos giebst Du dem Gelächter Und dem Spott des Publicums mich Preis, Wie ein' ausgebacknen Pfefferkuchen Ueberfällt der Fliegen gieriges Geschmeiß!

Unerbittlich müßt' ich Rache üben, Welche selbst die heil'ge Schrift erlaubt, Doch die zarte Mädchenseele will nur Kohlen sammeln auf Dein reuig Haupt.

Mit heroischem Entschlusse opfr' ich Den Chignon, der dich gekränkt hat, Jener Straße holperigem Pflaster, Welches Dich in tiefen Gram versenkt hat.

Wenn der Haare weiches Netz bedeckt Jenen Boden, der Dein zartes Köpfchen schreckt, Schmilzt Dein Grimm, wie Butter in der Sonne, Unsre Herzen sind vereint in trunf'ner Wonne!

Industrie, Handel und Geschäftsverkehr.

— **„Ist Alcohol der menschlichen Gesundheit schädlich oder nicht?“** Diese Frage hat ein englischer Arzt, Dr. Thudicum in einem ausführlich und geistreich gehaltenem Essay, welches zur Kenntniß des geheimen Staatsraths der Königin (Privy Council) gelangte, zu Gunsten des Alcohols entschieden. Dr. Thudicum veröffentlicht in seiner Schrift die Resultate der verschiedenen Experimente, welche er mit Alcohol bei gefundenen Personen, bei Trunkensolden und bei Thyphuskranken in Anwendung gebracht hat. Mit Bezug auf die letztgenannte Klasse hegt er nicht den mindesten Zweifel, daß die Verabreichung von ansehnlichen Quantitäten von Wein und alcoholischen — nicht concentrirten, aber erfrischenden, reizenden und wohl-schmeckenden Getränken an Thyphuskranke von der wohlthätigsten Wirkung begleitet war. Den allgemeinen Gebrauch von Alcohol anbetreffend, so bemerkt Dr. Thudicum, daß das Zusichnehmen großer Quantitäten der sogenannten rohen spirituellen Getränke allerdings viele Krankheiten erzeuge, namentlich in London, wo der enorme Consum von Porter unter den arbeitenden Klassen stark aufträumt. „Das Trinken großer Massen von Bier und geistigen Getränken,“ sagt Dr. Thudicum, „ist als höchst gefährlich zu verabschneiden. Wenn dann daraus der Schluß gezogen wird, den Alcohol gänzlich preiszugeben und sich denselben in keiner Weise zu bedienen, so ist dies einer der zu weit gehenden Vorschläge. Wenn wir viel und stark gearbeitet haben und ermüdet sind, ist Alcohol eins der stärkenden Nahrungsmittel und eins der größten Bedürfnisse des menschlichen Lebens. Es giebt wohl keine Zeit und keine Nation, in welcher nicht irgend eine Gattung Alcohol und zwar mit den wohlthätigsten Wirkungen zur Anwendung gelangt ist.“ (Es ist eben nichts Funkelnagelneues, was der englische Arzt über den Genuß des Alcohols gesagt, aber die Wiederaufrichtung von begründeten Wahrheiten hat auch ihren großen Nutzen. Ann. d. Redaction.)

Telegraphischer Börsen-Bericht.

Berlin, den 4. August cr.

Fonds:	fest.
Russ. Banknoten	82 ³ / ₄
Warschau 8 Tage	82 ³ / ₈
Poln. Pfandbriefe 4%	63 ³ / ₄
Westpreuß. do. 4%	82 ³ / ₈
Posener do. neue 4%	85 ³ / ₈
Amerikaner	76 ³ / ₈
Oesterr. Banknoten	89 ³ / ₈
Italiener	53 ³ / ₈
Weizen:	
August	66
Koggen:	höher.
loco	55
August	52
Sept.-Oktbr.	50
Oktbr. Novbr.	48 ³ / ₄
Rüböl:	
loco	97 ¹ / ₂
Sept.-Oktbr.	94 ¹ / ₂
Spiritus:	höher.
loco	20
August	19 ³ / ₈
Sept.-Oktbr.	18

Getreide- und Geldmarkt.

Chorn, den 4. August. Russische oder polnische Banknoten 82³/₄ — 83, gleich 120³/₈ — 120¹/₂.

Danzig, den 3. August. Bahnpreise. Weizen, bunt, hellbunt, und feingelagig 119 — 132 pfd. von 82¹/₂ — 105 Sgr. pr. 85 Pfd.

Koggen, frischer 125 — 132 pfd. von 64 — 66 Sgr. p. 81⁵/₈ Pfd.

Gerste, kleine u. große, 106 — 114 Pfd. von 52 — 57¹/₂ Sgr. pr. 72 Pfd.

Erbsen 68 — 72¹/₂ Sgr. per 90 Pfd.,

Safer 37-39 Sgr. per 50 Pfd.
 Rüben und Rapps, beste trockene Qualität von
 86-88, 2 Sgr. p. 72 Pfd.
 Spiritus ohne Zufuhr.
 Stralin, den 3. August.
 Weizen loco 58-91 1/4, August 78, Sept.-Okt. 71 1/2.
 Roggen loco 48-55 1/2, August 51 1/4, Sept.-Okt.
 50 1/8, Frühjahr 47 1/2.
 Rüböl loco 9 1/2, August 9 1/3 Br., Sept.-Okt. 9 1/3.
 Spiritus loco 19 1/6, August 18 2/3, Sept.-Okt. 17 3/4.

Ämtliche Tagesnotizen.

Den 4. August. Temp. Wärme 14 Grad. Luftdruck
 28 Zoll 3 Strich. Wasserstand - Fuß 7 Zoll.

Insertate.

Bekanntmachung.

Am 14. August d. J., Vormittags 10 Uhr,
 sollen auf dem hiesigen Rathhausbofe 2 braune
 Kutschperde und ein Kutschwagen öffentlich meist-
 bietend verkauft werden.

Thorn, den 29. Juli 1868.

Königliches Kreis-Gericht.

1. Abtheilung.

Das Obst in meinem Garten habe
 ich bereits verpachtet und hebe ich hiermit den
 auf Sonntag den 9. d. Mts. anberaumten Ver-
 pachtungstermin auf.

F. Th. Lau
 in Gurske.

Zur Beachtung.

Von jetzt ab befindet sich meine Brod-
 Niederlage Copernikusstraße 211. Alle Sorten:
 als Hefenbrod für 5 Sgr., 4 1/4 Pfd., feines
 Rummelbrod für 5 Sgr., 4 1/2 Pfd., und halb-
 feines Roggenbrod für 5 Sgr., 5 Pfd. schwer,
 empfiehlt

J. Senkbril,
 Bäckermeister.

Homöopathische Consultationen.

Donnerstag den 6. d. Mts. werde ich in
 Marquart's Hotel von 12-5 Uhr zu sprechen
 sein.

Dr. Mossa,
 homöopathischer Arzt.

Große Specklundern,
 Hamburger Rauchfleisch

bet bei A. Mazurkiewicz.

Feuersichere Dachpappen

besten Qualität billigst bei
 M. Schirmer.

Salz, grobes englisches

per Sack von 125 Pfd. Netto.
 Kochsalz per Sack Thlr. 3 - 10 Sgr.,
 Viehsalz " " " 1 - " "
 Bei mehreren Säcken und Posten billiger
 L. Sichtau.

Englisch glasirte Steinröhren

zu Wasserleitungen zc. zc. empfehle ich zu bil-
 ligsten Preisen. Preiscurante und Prospectus
 gratis.

Danzig. Hugo Scheller.

Gustav Meyer,

Neustadt No. 2

empfehlte sein Lager optischer und mechanischer
 Instrumente als: Operngläser, Vornetten, Brillen,
 Pince-nez in allen Fassungen, mit vorzüglichen
 Gläsern jeder Art, Fernröhre, Mikroskope, Lupen,
 Thermometer, Alkoholometer, Milchprober, Ba-
 rometer, Reifzeuge und Wasserwagen zc. zc. bei
 bester Arbeit, zu soliden festen Preisen.

Tapeten und Bordüren

in reichhaltiger Auswahl empfiehlt
 Ph. Elkan, Nachfolger.

Verantwortlicher Redakteur Ernst Lambeck. - Druck und Verlag der Rathsbuchdruckerei von Ernst Lambeck.

Per 1/4 fl. 20 Sgr., per 1/2 fl. 10 Sgr.
Eau de Cologne philocome
 (Cölnisches Haarwasser),
 hat mit Recht allseitigen Anklang
 gefunden, den es seiner außer-
 ordentlichen Wirkungen wegen
 verdient. Dasselbe verhindert
 nicht nur das Ausfallen und
 das Grauerwerden der Haare, sondern befördert
 auch deren Wachstum, macht sie geschmeidig und
 lockig; beseitigt den Milchschorf und andere Aus-
 schläge bei Kindern, Schinnen und Schuppen bei
 Erwachsenen binnen 3 Tagen; ist Schutzmittel ge-
 gen Kopferkältung, und bei Migräne und Kopfsch-
 we eine wahre Wohlthat, wirkt überhaupt belebend auf
 das ganze Kopfnerven-System, hält die Poren offen
 und ist das feinste Toilette-Mittel.
 Cöln a. Rh. A. Moras & Cie.
 Hoflieferanten.
 Echt zu haben: in Thorn bei Ernst Lambeck.

Gewürz-Essig zum Einmischen der Früchte,
 seit 20 Jahren bewährt, à Quart 4 Sgr., wird
 von mir wiederum bestens empfohlen.

Louis Horstig

Laut den jetzigen frischen Getreidepreisen em-
 pfehle ich das Brod bedeutend schöner und
 größer.

J. Senkbril.

Am 13. October d. J. findet zu Köln eine

Pferde-Markt-Lotterie

statt. Es werden 25,000 Loose à 1 Thlr. aus-
 gegeben. Man gewinnt:

Eine vollst. Equipage mit 4 Pferden (an
 Werth 3000 Thlr.); eine vollst. Equipage mit
 2 Pferden (an Werth 2500 Thlr.); Eine
 Equipage zu 1500 Thlr.; - 1000 Thlr.: -
 800 Thlr.; 8 Luxusperde; 18 Arbeitsperde,
 Geschirre, Reitutenzilien, Maschinen u. s. w.

Bestellungen auf Loose à 1 Thlr. nimmt an
 die Buchhandlung von Ernst Lambeck in
 Thorn.

Rein- und feinschmeckende Caffee's,
 Zucker, in Broden und gemahlen,
 feine Thee's, Chocoladen von Th. Hildebrand &
 Sohn in Berlin, Stearin- u. Paraffinkerzen in
 allen Packungen, feine alte Jamaica Rum's,
 Arrac's und Cognac, sowie sämtliche Colonial-
 und Materialwaaren in besten Qualitäten empfiehlt
 zu billigsten Preisen **Friedr. Zeidler.**

Ein neun Fuß hoher, in schönster Blüthe
 stehender **Oleander** steht billig zum Ver-
 kauf in Kluczyl-Mühle.

Ein gutes zweispänniges **Fuhrwerk** ist
 täglich zu mietben bei
Herrmann Thomas, Pfefferküchler.
 Neustädter Markt No. 234.

Ein eleganter, ganz neuer, sehr
 wenig gebrauchter **Halbverdeck-**
wagen (Phaeton) - Patent-Achsen
 ist zu verkaufen. Näheres Brückenstraße No. 16
 parterre, Comptoir

Umzugshalber steht beim Güter-Expediten
Freitag auf dem Bahnhofe Thorn ein gut er-
 haltener Flügel unter günstigen Umständen zum
 Verkauf.

Gründlichen Unterricht
 im Clavier- und Violinspielen erteilt
George Schmidt,
 Musiklehrer,
 (aus Petersburg)
 Thorn, Am alten Schloß No. 293.

Einen Lehrling
 für's Destillations-Geschäft sucht
Adolph J. Schmul,
 Knowsack.

Ein Laden nebst Wohnung zu vermietben
 Schülerstraße 407

Nerechtestraße 123 ist eine große und eine
 Wohnung von zwei Stuben zu vermietben.

Hiesigen **Leckhonig** à Pfd. 6 Sgr. ver-
 kauft **Herrmann Thomas,**
 Neustädter Markt No. 234.

Offene Lehrlingsstelle.

Ich suche für meine Buchhandlung
 zu Michaelis einen Lehrling mit ausreichen-
 der Gymnasialbildung.

Justus Wallis.

**Das neue metrische Maß und Gewicht
 des Norddeutschen Bundes.**

Im Verlage von G. W. F. Müller in Berlin,
 Bendlerstraße No. 29, ist erschienen und in allen
 Buchhandlungen zu haben:

Böhme, A. (Verfasser der weit verbreiteten Rechen-
 bücher) und

G. Behm. Das metrische Maß und Gewicht des
 Norddeutschen Bundes. Für die alten preussischen
 Provinzen. Taschenausgabe zur portativen Be-
 nützung in 2 Hefen.

1. Hest. 65 Tabellen zur Verwandlung des preuß-
 Maßes und Gewichts in metrisches Maß und
 Gewicht, so wie Ausrechnung der Preise, mit
 Erläuterungen zum Gebrauch der Tabellen, die
 Hauptregeln der Dezimalrechnung zc. 4 Bogen.
 Preis 6 Sgr.

2. Hest. Das metrische System und dessen Be-
 ziehung zu dem bisherigen, so wie Wortlaut der
 neuen Maß- und Gewichtsordnung. Mit beson-
 derer Rücksicht auf den Beamten, Kaufmann
 Landmann, Gewerbetreibenden und auf die Schule,
 durch welche das neue System zunächst in's Volk
 bringen muß. 4 Bogen. Preis 6 Sgr.

Ferner ist erschienen:
 Eine zweite größere Ausgabe in Lexikon-Format
 unter dem Titel:

Ausführliche Tabellen für den Gebrauch im Comtoir,
 Bureau, in Fabriken und Werkstätten, auf dem
 Markt, im Hause zc. in 5 einzeln verkäuflichen
 Hefen à 3 Sgr.

Hest 1. Längenmaße, 15 Tab. - Hest 2. Flächen-
 maße, 11 Tab. - Hest 3. Körpermitze, 11 Tab. -
 Hest 4. Hohlmaße, 20 Tab. - Hest 5. Gewichte,
 8 Tab.

Jedem Hefte ist eine Erläuterung zum Verständ-
 niß und zum Gebrauch der Tabellen beigegeben.

Ausgaben in Plakat-Form und solche für die
 neuen Provinzen erscheinen später.

Bei Entnahme von Parthien mit angemessenem
 Rabatt.

Ziegelei-Garten.

Thorn, Mittwoch, 5. August 1868:

GROSSES

CONCERT

und

Vorstellung

der

Cänzer- und Künstler-Gesellschaft

des Director **Korkfür** aus Bromberg,
 unter Mitwirkung der hiesigen Regiments-Capelle
 unter Leitung des Herrn Capellmeister **Rothbarth.**

Auftreten der Solofänzerinnen **Miss Mary**
 und **Marianne Maakens** aus London, so wie
 der Gymnastiker-, Akrobaten-, Seilfänger-
 und Luftspringer-Gesellschaft

Würtz-Féron

vom „Cirque Napoleon“ in Paris.
 Billets zu reservierten Plätzen à 7 1/2 Sgr. sind
 bei Herrn Buchhändler **Lambeck** und an der
 Kasse zu haben. Kinder zahlen die Hälfte.
 Kasseneröffnung 5 Uhr, Anfang des Garten-Concerts
 6 Uhr, der Vorstellung 1/2 7 Uhr.

**Bei ungunstiger Witterung findet
 die Vorstellung im Stadttheater
 statt.**

Morgen Donnerstag den 6. August
Grosses Concert und Vorstellung.
 Das Nähere die Zettel.

Die Direction.